



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**  
**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

1		Aire-la-Ville				Goals / Torschützen / Buts / Reti 0				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
17	C	LE COMTE Ambroise	223860	11:56	17	2	1					06:35	17	2	08:35	S1	
13	A	LANZ Ethan	223319	19:46	68	10	2					35:41	13	2	35:58	J1	
66	G	DUCHÊNE Thibault	223317	25:40	2	68	3					44:09	2	2	45:00	V1	
	G			31:33	68	20	4										
20		MONNIER Tylan	223346														
2		TRONO Alex	223935														
9		BATTIAZ Félicien	223320														
19		BATTIAZ Baptiste	223908														
3		FOUDA Louis-Vincent	224752														
68		HOANG Chi Binh	223907														
10		HOANG Thu Giang	224769														
97		RAYNAL Maé	224349														
Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega															
CLUB 1		Aire-la-Ville	MINI														
CLUB 2		La Tour	MINI														
Lieu / Ort Location / Luogo		Aire-la-Ville	Date / Datum Date / Data	17.08.2024													
Start / Beginn Début / Inizio		10:00	End / Ende Fin / Fine	11:31		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		MNB37									
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa															
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori		20													
No Card / Lic. No Lic. / Tess.		Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature / Firma Unterschrift											
Time Keeper Chronométrateur		215072	BERTA-SOLER Suzanne		Signature												
Official scorer Marqueur		219935	MONNIER Emmanuelle														
Referee 1 Arbitre 1		9804	MOLL Laurent														
Referee 2 Arbitre 2		220928	PILET Brian														
Tech. Director Directeur tech.																	
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		212639									
COACH		SOARES Flavio															
		TOTAL				4											
		TIME OUT										TOTAL		6 min			
2		La Tour				Goals / Torschützen / Buts / Reti				Penalties / Strafen / Punitons							
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code	
21	C	KARLEN Jules	224716	01:19	21		1					17:31	13	2	19:31	S1	
99	A	COLE Tyler	223416	05:04	99		2					19:06	21	2	19:46	H	
19	G	ORLANDO Sophie	221435	09:51	99		3					28:50	99	2	30:50	B1	
	G			10:45	10	13	4					36:28	21	2	38:28	H	
13		BORBOËN Jenssen	221529	16:06	21	10	5					44:09	3	2	45:00	B1	
3		ROTH Lenny	224367	16:36	99	37	6										
22		METZGER Willem	224310	27:09	99	21	7										
92		TURCOTTE Thomas	224335	35:13	99	22	8										
10		ORLANDO Vincent	221058	35:58	37		9										
37		METZGER Xander	224715	40:13	10	99	10										
26		SCHNIDER Milo	224737														
COACH		Surname / Name Nom / Cognome		Forename / Vorname Prénom / Nome		Signature		218902									
COACH		BORBOEN Lionel															
		TOTAL				10											
		TIME OUT		X								TOTAL		10 min			

RESULT					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	4	4	10	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>La Tour</b>		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma		
Penalty / Rigori	0	0			
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.					